Deivid S. Dias, Bruna N. de Sá, Luciana C. G. de Menezes, Marley G. de Freitas, Gabriele S. Botelho, Areta J. P. N. Souza Validation of educational picture for diabetic foot care

Validation of educational picture for diabetic foot care

Validação de cartilha educativa para os cuidados com o pé diabético Validación de cuadro educativo para el cuidado del pie diabético

RESUMO

Objetivo: validar uma cartilha educativa para os cuidados com o pé diabético. Método: Trata-se de um estudo metodológico com abordagem qualitativa, realizado no segundo semestre de 2020, onde participaram nove juízes. O estudo seguiu os preceitos éticos estabelecidos nacionalmente. Resultado: Dentre os juízes, teve-se o material avaliado por profissionais de regiões distintas do país. No tocante ao IVC total da análise de conteúdo, esta vertente foi considerada válida com pontuação, aproximada de 0,96. Conclusão: A cartilha educativa atingiu um IVC global de 0,97, sendo assim considerada válida para circulação.

DESCRITORES: Diabetes Mellitus; Neuropatias Diabéticas; Tecnologia em saúde; Estomaterapia.

ABSTRACT

Objetivo: validar un folleto educativo para el cuidado del pie diabético. Método: Trata-se de um estudo metodológico com abordagem qualitativa, realizado no segundo semestre de 2020, onde participaron nove juízes. O estudo seguiu os preceitos éticos estabelecidos a nível nacional. Resultados: Entre os juízes, o material foi avaliado por profissionais de diferentes regiões do país. Quanto ao IVC total do análise de conteúdo, este aspecto foi considerado válido com uma nota aproximada de 0,96. Conclusión: La cartilla educativa alcanzó un IVC global de 0,97, siendo considerada válida para circulación.

DESCRIPTORS: Diabetes Mellitus; Neuropatías Diabéticas; Tecnología Sanitaria; Terapia Estomal.

RESUMEN

Objective: to validate an educational booklet for diabetic foot care. Method: This is a methodological study with a qualitative approach, carried out in the second half of 2020, with nine judges participating. The study followed nationally established ethical precepts. Result: Among the judges, the material was evaluated by professionals from different regions of the country. Regarding the total CVI of the content analysis, this aspect was considered valid with a score of approximately 0.96. Conclusion: The educational booklet reached a global CVI of 0.97, thus being considered valid for circulation. **DESCRIPTORES:** Diabetes Mellitus; Diabetic Neuropathies; Health technology; Stomatherapy.

RECEBIDO EM: 25\04\2023 **APROVADO EM:** 17\05\2023

Deivid dos Santos Dias

Master nurse. faculdade rodolfo teófilo/ instituto do câncer do ceará. Master in oncology. nursing. ORCID: 0000-0001-6412-3382.

Bruna Negreiros De Sá

Postgraduate nurse. universidade estadual do ceará. Postgraduate student in stomatherapy. Nursing. ORCID: 0000-0001-8387-3031.

Luciana Catunda Gomes De Menezes

teaching nurse of the nursing course. centro universitário fametro-unifametro. Doctor in clinical care. nurse stomatherapist (tisobest). nursing. ORCID: 0000-0002-7828-9065.

Marley Gomes De Freitas

Nurse. centro universitário fametro-unifametro. Nurse by unifametro. Nursing. ORCID: 0000-0002-1567-8952.

Deivid S. Dias, Bruna N. de Sá, Luciana C. G. de Menezes, Marley G. de Freitas, Gabriele S. Botelho, Areta J. P. N. Souza Validation of educational picture for diabetic foot care

Gabriele Da Silva Botelho

post graduate. universidade estadual do ceará (uece). Specialist in urgency and emergency and postgraduate student in stomatherapy. Nursing ORCID: 0000-0002-5712-0789.

Areta Jeovane Perote Do Nascimento Souza

Nursing academic. centro universitário fametro – unifametro. Nursing. ORCID: 0009-0000-2204-5400.

INTRODUCTION

iabetes mellitus (DM) is a chronic metabolic disease, caused by inadequate insulin action or secretion^{1,2,3}. Data show that in 2021, 10.5% of the world's population aged 20 to 79 years will live with DM, if current trends persist, the number of people with diabetes is projected to be greater than 783.2 million in the year 2045⁴. Furthermore, in 2018, studies show that there was a 1.2% drop in people with diabetes in the adult population compared with 2016, with 8.9% falling to 7.7%; also points out, in this same population that the percentage of individuals diagnosed with diabetes is inversely proportional with regard to education⁵.

With regard to DM complications, diabetic neuropathy (DN) stands out as the most prevalent, affecting 40% of patients, reaching 60% when considering individuals over 60 years of age. DN affects different parts of the nervous system, with a higher occurrence in the lower limbs^{2,6}.

As soon as self-care is essential when thinking about the prevention of complications resulting from diabetes, for this, the nurse can use educational technologies as a health education instrument, which, at this stage, the know-how rises above and how to use the knowledge and equipment prevail, which, in this context of application of educational technology, it is necessary to consider its content valid a global CVI \ge 0.78, its maximum possible value being 1.02, ^{7,8}. Thus, knowing the importance of validating educational technologies, this research asks: does an educational booklet, used interactively in self-care activities for people with diabetes mellitus, contribute to the prevention and treatment of diabetic foot? Therefore, it is justified when one observes that 85% of lower extremity amputations (IEA) are consequences of diabetic foot ulcers (UPD), in our current reality, 1 million people with DM suffer an amputation worldwide, which means 3 per minute⁶. Thus, the present study aims to validate an educational booklet for diabetic foot care.

METHOD

This is a methodological study, as it refers to the validation of an educational booklet for diabetic foot care⁹. The study was carried out in the second half of 2020, where nine judges participated. After acceptance by the judges, the booklet evaluation form was sent. In the form, they should evaluate the educational technology and record their suggestions to improve the material. This form was based on the Likert Scale, which consists of five points: when a score of 5 is assigned, it is classified as totally adequate, grade 4 as partially adequate, grade 3 as partially inadequate, grade 2 as inadequate and grade 1 when not applicable. To maintain the anonymity of the interviewees and ensure compliance with ethical and legal precepts, they were identified by pseudonyms. This study was approved by the Research Ethics Committee (CEP) of the higher education institution Centro Universitário Fametro - Unifametro under opinion number 3,164,340.

RESULTS

Among the judges, the material was evaluated by professionals from different regions of Brazil, mostly from the Northeast and three from different regions.

Depending on the professional information of the content judges, eight were stomal therapy nurses, while one technical judge was a journalist. As for the training time, seven have 10 years or more; one between 6 and 9 years and one between 3 and 5 years. Among the content and appearance judges, four of them have a master's degree, three are specialists and two are doc-Therefore, after analyzing the tors. construct, the opinions of the judges were analyzed qualitatively, through the answers given to the items of the assessment instrument, which addressed six pre-established categories, three of which were linked to content validity, such as: objectives, structure and presentation , and relevance; and three linked to appearance validity, such as: language, graphic illustrations and motivation. At the end of each category, the judges could justify their answers and/or give suggestions about the construct. Unaccepted suggestions were justified by the researchers, as shown in tables 1 and 2.

Based on the scores attributed in each topic by the judges, it was possible to calculate the CVI of the educational technology, which is shown in figures 1 and 2 below.

Finally, the global CVI was calculated, shown in figure 3, in order to confirm the validity of the material. Deivid S. Dias, Bruna N. de Sá, Luciana C. G. de Menezes, Marley G. de Freitas, Gabriele S. Botelho, Areta J. P. N. Souza Validation of educational picture for diabetic foot care

DISCUSSION

When the elaboration of the technology was idealized, something complete was sought, which would bring to the public the perspective of treatment seeking to optimize it, in terms of preventing relapses, breaking it down into two materials could help to escape this focus.

The fact that the patient is instructed

on page nine of the booklet to touch his feet refers to sensory perception, in such a way that he may notice areas of decreased sensitivity, tingling, numbness, pain, thus contributing to that individual being more cautious and attentive regarding the following of other guidelines¹⁰.

In short, if the authors chose to change the term touching the feet to inspecting the feet, it might not be clear what is wanted with that orientation, generating doubts or even a misunderstanding of the message that was wanted to be conveyed. The same applies to the term "drying" mentioned on page 12, an attempt was made in the material to adapt the language in order to convey information clearly to the target audience¹¹.

It is essential to adapt the information found in the literature so that it becomes

TABLE 1 - CONT	ENT JUDGES' SUGGESTIONS. FORTALEZA-CE, 2020		
TOPICS	SUGGESTIONS	ACCEPT YES, NO OR IN PART	JUSTIFICATION
1. Objectives	There were no contributions	Yes	-
	It could be broken down into two booklets, one on prevention and the other on treatment.	No	The purpose of the booklet is to bring information to patients who, even having already developed lesions, can prevent recurrences.
	Check spelling.	Yes	-
	Search for images closer to the general public of SUS.	Yes	-
	Be more objective.	No	It is important to emphasize the infor- mation for the target audience.
	Page 9 touch the feet, review whether the daily inspection of the feet by the patient would not be enough.	No	When guiding the patient to touch the feet, the self-assessment of sensitivity was thought of, just inspecting might not be so clear to patients.
2. Structure and presentation	Page 12. The term Drying	No	It is believed to be an easy-to-unders- tand term, and it is not necessary to change it.
	Página 13. Foot hydration, how to use cream and not moisturize between the toes? Something more suitable for diabetics could also be suggested, such as urea-based lotions and moisturizing the feet at night to avoid accidents such as slipping.	In part	When it is advised not to moisturize between the fingers, one thinks of the moisture provided by the cream in the area, promoting fungal proliferation, a specific lotion is not indicated due to the socioeconomic level of most patients. We accept the suggestion to recommend moisturizing at night to avoid falls.
	Page 19. Appropriate footwear. It should be noted that the dimensions of the shoes must be larger than the feet to accommodate and allow movement of the toes.	No	Placing in the material that the shoe should be larger than the feet can make the client wear a shoe that is too big, increasing the risk of falling.
	Page 26 and 27. Subtract some information that may cause the patient concern and frighten him, such as details of debridement procedures.	Yes	-
	Page 29. Home dressing. These guidelines are very important and must be in capital letters.	Yes	-
	Page 29. Wrap the basin in the plastic bag. It would be better to explain how to wrap the basin or an image and/or design that depicts the lining.	Yes	-

	Page 31. Dry with gauze, explain not to dry the wound and also change the dressing can be dif- ferent according to the types could be under the guidance of the stoma therapist nurse.	No	When mentioning the change of dres- sing, it is reinforced to follow the guidan- ce of the stoma therapist nurse.
	Better clarify what enzymatic soaps are.	Yes	-
	Pages 29, 30 and 31. Organize the sequence of information arranged in the booklet on the cura-tive topic at home.	No	The information is arranged in the mate- rial in logical order.
	Page 34. Sausages Explain better what sausages are.	Yes	-
	Page 32 to 35. Talk to a nutritionist to have infor- mation about food.	No	The material provides very general infor- mation, as it is believed that nurses have the scientific ability to approach them on this topic.
	Pages 32 to 35. Emphasize the intake of organic, natural foods, avoiding processed foods, and excess fats and sugars.	No	Emphasizing the intake of organic foods may not be convenient due to their high cost, the other points are addressed during the topic of food.
	Pages 36 and 37. Talk to other professionals in the field to help them have reliable information on the topic of physical activity.	No	The material provides very general infor- mation, as it is believed that nurses have the scientific ability to approach them on this topic.
	Page 38. Talk to other professionals in the field to help them have reliable information on the topic of medication.	No	The material provides very general infor- mation, as it is believed that nurses have the scientific ability to approach them on this topic.
	Page 38. Medicines Review information on home remedies.	In part	Adding: "Avoid taking homemade recipes without guidance from a health profes- sional".
	Page 39. Tips for Living Well. Add blood pressure con- trol, avoid artificial juices and soft drinks in the topic.	In part	Adding: "blood pressure control" in that topic.
3. Relevance	There were no contributions	Yes	-

Source: authors' data, 2020.

TABLE 2 - APPEARANCE JU	IDGEMENTS SUGGESTIONS. FOR	TALEZA-CE, 2020.	
TOPICS	SUGGESTIONS	ACCEPT YES, NO OR IN PART	JUSTIFICATION
1. Language	Spell check all text.	Yes	-
	Define a graphic pattern so that the booklet is lighter about the illustrations.	Yes	-
2. Graphic Illustrations	The work has many illustra- tions in a somewhat childish tone, which can hinder reading.	No	More playful images contribute to customers' understanding.
	Also pay attention to the mar- gins of the pages.	Yes	-
	Respect the bleed of graphic edition.	Yes	-
3. Motivação	There were no contributions	Yes	-

Artigo Original EN

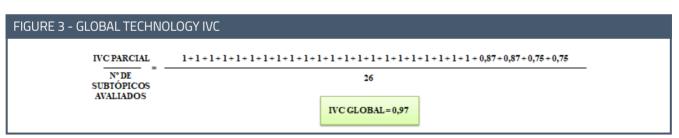
Deivid S. Dias, Bruna N. de Sá, Luciana C. G. de Menezes, Marley G. de Freitas, Gabriele S. Botelho, Áreta J. P. N. Souza Validation of educational picture for diabetic foot care

	OB	JETIV	OS			1	ESTR	UTUR	AEA	PRES	ENTA	ÇÃO			F	RELEV	VÂNC	IA
Juízes	1.1	1.2	1.3	2.1	2.2	2.3	2.4	2.5	2.6	2.7	2.8	2.9	2.10	2.11	3.1	3.2	3.3	3.4
1	5	5	5	5	4	5	5	5	5	4	5	5	5	5	5	5	5	4
2	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	3
3	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
4	5	4	5	5	5	5	5	4	5	5	5	5	5	5	5	5	5	4
5	5	4	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5
6	4	4	4	4	4	4	4	4	4	4	3	3	2	4	4	4	4	3
7	5	5	4	5	5	5	4	4	5	5	4	5	3	5	5	5	5	5
8	5	4	5	5	5	5	5	5	5	4	5	5	5	5	5	5	5	5
=	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	0.87	0.87	0.75	1	1	1	1	0.75

Source: authors' data, 2020.

IGURE 2 – CVI of what technology looks like, 2020.											
	LIN	GUAG	EM	ILUSTRAÇÕI	ES GRÁFICAS	мо	TIVAQ	ção			
Juízes	1.1	1.2	1.3	2.1	2.2	3.1	3.2	3.3			
1	5	5	5	5	5	5	5	5			
=	1	1	1	1	1	1	1	1			

Source: authors' data, 2020.



Source: authors' data, 2020.

accessible to all layers of society, regardless of their level of education 12 .

During the hydration of the feet, the use of the product between the toes should be avoided, this point should be advised to the patient. When using moisturizer between the fingers, a humid environment is established, which is conducive to the proliferation of fungi, contributing to the appearance of future lesions¹³⁻¹⁴.

Orienting a specific product in the material can generate internal conflicts for patients, since they are aware of the socioeconomic predominance of the population, consequently sometimes the impossibility of purchasing the product, given their reality¹². In addition, Batista, et al., in 2020 added in their guidelines that the example of footwear suitable for patients with diabetes is primarily characterized by comfort, being the ideal size so that it is not too tight or loose, they are also not recommended pointed toe shoes and flip-flops as they generate pressure points.

In addition, it is pertinent that the material has a logical sequence, so that it corroborates the understanding of the above, due to this, there was a refusal to reorganize the information about changing the dressing at home (when necessary) arranged on pages 29, 30 and 31 12.

With regard to it, pages 32 to 38 address topics about healthy eating, physical activity and medication, the

information provided there is general information, where the nurse as a health professional is an integral part of the multidisciplinary team has the competence and support to portray them, nursing being a science, in addition, it is explained that there is a need for other professionals in this treatment process, where their guidelines must be followed due to the particularity of each case.

According to the expert judges about the perspective of the topic that addresses the objective (topic 1, figure 1) of the booklet, its subtopics 1.1, 1.2 and 1.3, received grades four and five, obtaining CVI = one, each. There were no suggestions at this stage of the evaluation. In turn, regarding the structure and presentation of the material (topic 2, figure 1), its subtopics 2.1, 2.2, 2.3, 2.4, 2.5, 2.6, 2.7 and 2.11 were considered valid with a maximum score of CVI (one), in addition to two subareas (2.8 and 2.9) of this topic were considered valid with a CVI score = 0.87. With regard to subtopic 2.10, which refers to the adequacy of the number of pages in the booklet, it reached a score of 0.75.

With regard to it, there were some suggestions by the judges in topic 2, these were discussed earlier in the study, as well as illustrated in table 3 in addition to their respective acceptance, rejection or in part.

However, regarding the relevance of technology (topic 3, figure 1), its subtopics 3.1, 3.2 and 3.3 were considered valid with the maximum score of the IVC, but 3.4, which addresses the suitability of the booklet to be used by any professional of health, reached a score of 0.75. In that topic, there were no suggestions by the judges.

When referring to appearance validation (figure 2), three topics were evaluated, the first about language, another about graphic illustrations and the last related to motivation, these together with their subtopics received the maximum CVI score, without exception.

In addition, some suggestions were made by the judge, discussed earlier in the study. With a global CVI of 0.97, the educational technology submitted to the validation process reaches a satisfactory score considering the base literature used by the authors, which considers a minimum score of 0.788.

CONCLUSION

In summary, in practice, only verbal communication between nurse and user becomes insufficient for the complete transfer of relevant information, hence the importance of developing and validating educational resources, a process that reaffirms Nursing as a science.

Thus, the material becomes valid, reaching a global CVI of 0.97. Technology, in turn, is of great esteem for patients living with DM, impacting on the prevention and treatment of diabetic plantar ulcers.

Still, it is believed that the present study contributes to the practice of health education of the multidisciplinary team, helps in the management of the user with diabetes and develops habits and practices that favor their self-care.

REFERENCES

1 BRASIL. Ministério da Saúde. (2013). Estratégias para o cuidado da pessoa com doença crônica: Diabetes Mellitus. Secretaria de Atenção à Saúde. Departamento de Atenção Básica. Brasília, DF.

2 Menezes LGC., Guedes MVC, Oliveira SKP, Rocha RM, Pinheiro AKB, Silva LF, Moura DJM, Coelho, MMF. (2022). Produção e validação do curta-metragem Pés que te quero®: tecnologia educacional para pessoas com diabetes. Revista Brasileira De Enfermagem. 2022; 75 (5).

3 Sociedade Brasileira De Diabetes. Diretrizes da Sociedade Brasileira de Diabetes 2019-2020. São Paulo: Editora Clannad, 2020.

4 International Diabetes Federation. IDF diabetes atlas. 10^a edição, 2021.

5 Brasil. Ministério da Saúde. Vigilância de fatores de risco e proteção para doenças crônicas por inquérito telefônico – VIG-ITEL. 2018.

6 International Working Group On The Diabetic Foot. IWGDF Guidelines on the prevention and management of diabetic foot disease. [Internet]. IWGDF; 2019.

7 Araújo, C. C. D., Marrero, L., Antunes, T. F., Vidal, A. P., Araújo, B. G. D., & Menezes, E. G. (2022). Validação de vídeo instrucional sobre banho de ofurô em recém-nascido pré-termo para enfermeiros. Escola Anna Nery, 26.

8 Gonçalves, M. de S., Celedônio, R. F., Targino, M. B., Albuquerque, T. de O., Flauzino, P. A., Bezerra, A. N., Albuquerque, N. V., & Lopes, S. C. (2019). Construção e validação de cartilha educativa para promoção da alimentação saudável entre pacientes diabéticos. Revista Brasileira Em Promoção Da Saúde, 32.

9 Pacheco CR, Caniçali Primo C, Fioresi M, Sequeira CA, Nascimento LC, Lopes AB, et al. Infusão endovenosa domiciliar: tecnologias educativas para o cuidado à pessoa com hemofilia. Acta Paul Enferm. 2022;35:eAPE02902.

10 Arrigotti T, Silva JJA da, Fraige FF, Cavicchioli MGS, Rosa AS, Jorgetto JV, et al.. Rastreamento de risco de ulceração nos pés em participantes de campanhas de prevenção e detecção do diabetes mellitus. Acta paul enferm [Internet]. 2022;35(Acta paul. enferm., 2022 35).

11 Silva, E. L., Mendez, S. P., Baptista, A. F., & Sá, K. N. (2019). Métodos de elaboração de materiais de educação em saúde para adultos: revisão integrativa. Saúde & Tecnologia, (21), 60-67.

12 Faria CC, Horta TG, Reis JS, Soares AN, Moreira AD. Elaboração e validação de um e-book com as leis sobre o diabetes nas escolas. RevBrasEnferm [Internet]. 2022;75(Rev. Bras. Enferm., 2022 75(3)).

13 Batista IB, Pascoal LM, Gontijo PVC, Brito PS, Sousa MA, Santos Neto M, Sousa MS. Associação entre conhecimento e adesão às práticas de autocuidado com os pés realizadas por diabéticos. RevBrasEnferm. 2020; 73(5):e20190430.

14 Gomes LC, Moraes NM, Souza GFP, Brito FI, J MEA, Cipriano AE, Rezende TM, Júnior AJS. Contribuições de um programa educativo na prevenção de lesões nos pés de pessoas com diabetes mellitus. J. Health NPEPS. 1º de junho de 2021